

<http://www.musicanet.org/robokopp/Lieder/lassetun.html>

<http://www.musicanet.org/robokopp/hymn/letuseve.htm>

Sigismund von Birken, 1653; deutscher und englischer Text

Lasset uns mit Jesu ziehen,
Seinem Vorbild folgen nach,
In der Welt der Welt entfliehen,
Auf der Bahn, die er uns brach,
Immer fort zum Himmel reisen,
Irdisch noch, schon himmlisch sein,
Glauben recht und leben fein,
In der Lieb' den Glauben weisen!
Treuer Jesu, bleib bei mir;
Gehe vor, ich folge dir!

2. Lasset uns mit Jesu leiden,
Seinem Vorbild werden gleich!
Nach dem Leiden folgen Freuden,
Armut hier macht dorten reich.
Tränensaat, die erntet Lachen,
Hoffnung tröstet mit Geduld.
Es kann leichtlich Gottes Huld
Aus dem Regen Sonne machen.
Jesu, hier leid' ich mit dir,
Dort teil deine Freud' mit mir!

Let us ever walk with Jesus,
Follow His example pure,
Flee the world, which would deceive us
And to sin our souls allure.
Ever in His footsteps treading,
Body here, yet soul above,
Full of faith and hope and love,
Let us do the Father's bidding.
Faithful Lord, abide with me;
Savior, lead, I follow Thee.

2. Let us suffer here with Jesus,
To His image, e'er conform;
Heaven's glory soon will please us,
Sunshine follow on the storm.
Though we sow in tears of sorrow,
We shall reap with heavenly joy;
And the fears that now annoy
Shall be laughter on the morrow.
Christ, I suffer here with Thee;
There, oh, share Thy joy with me!

3. Lasset uns mit Jesu sterben!
Sein Tod uns vom andern Tod
Rettet und vom Seelverderben,
Von der ewiglichen Not.
Lasst uns töten, weil wir leben,
Unser Fleisch, ihm sterben ab,
So wird er uns aus dem Grab
In das Himmelsleben heben.
Jesu, sterb' ich, sterb' ich dir,
Dass ich lebe für und für.

4. Lasset uns mit Jesu leben!
Weil er auferstanden ist,
Muss das Grab uns wiedergeben.
Jesu, unser Haupt du bist,
Wir sind deines Leibes Glieder;
Wo du lebst, da leben wir.
Ach, erkenn uns für und für,
Trauter Freund, für deine Brüder!
Jesu, dir ich lebe hier,
Dorten ewig auch bei dir.

3. Let us also die with Jesus.
His death from the second death,
From our soul's destruction, frees us,
Quickens us with life's glad breath.
Let us mortify, while living,
Flesh and blood and die to sin;
And the grave that shuts us in
Shall but prove the gate to heaven.
Jesus, here I die to Thee
There to live eternally.

4. Let us gladly live with Jesus;
Since He's risen from the dead,
Death and grave must soon release us.
Jesus, Thou art now our Head,
We are truly Thine own members;
Where Thou livest, there live we.
Take and own us constantly,
Faithful Friend, as Thy dear brethren.
Jesus, here I live to Thee,
Also there eternally.